

ITEM/ARTÍCULO #5632028
#5632029
#5632030
MODEL/MODELO #8800981246
#8800981247
#8800981324

allen + roth.

ALLEN + ROTH and logo design are trademarks or registered trademarks of LF, LLC. All rights reserved
ALLEN + ROTH y el diseño del logotipo son marcas comerciales o marcas registradas de LF, LLC.Todos los derechos reservados.

Questions, problems or missing parts?
Before returning, contact us on:
866-439-9800, 8 a.m. - 8 p.m., EST Monday - Sunday or ascs@lowes.com.
¿Preguntas, problemas o piezas faltantes?
Antes de volver a la tienda, póngase en contacto al:
866-439-9800, de lunes a domingo, de 8 a.m. a 8 p.m., hora estándar del Este, o al correo electrónico ascs@lowes.com.

Thank you tor purchasing this allen+roth product. We've created these easy-to-tollow instructions to ensure you spend your time enjoying the product instead of putting it together But, if you need more information than what is provided here, please visit Lowes.com, search the item number and refer to the Guides & Documents tab on the product's page
Gracias por comprar este producto allen+roth. Hemos creado estas instrucciones fáciles de seguir para garantizar que pase su tiempo disfrutando el producto en lugar de armándolo. No obstante, si necesita más información que la entregada aquí, visite Lowes.com, busque el número de artículo y consulte la pestaña "Guides & Documents" (Guías y documentos) en la página del producto.

Outdoor Wall Lantern
Farol de pared para exteriores

SS23752

PREPARATION / PREPARACIÓN

• Before beginning assembly of product, make sure all parts are present. Compare parts with package contents list and hardware contents list.
If any part is missing or damaged, do not attempt to assemble the product.
• Antes de comenzar a ensamblar el producto, asegúrese de que todas las piezas estén presentes. Compare las piezas con la lista del contenido del paquete y la lista del contenido del hardware. Si alguna pieza falta o está dañada, no intente ensamblar el producto.
Estimated Assembly Time: 30 ~ 45 minutes.
Tiempo estimado de montaje: 30 ~ 45 minutos.
TOOLS REQUIRED (NOT INCLUDED)/HERRAMIENTAS NECESARIAS (NO SE INCLUYEN)

CARE AND MAINTENANCE / CUIDADO Y MANTENIMIENTO

• Before attempting to clean the fixture, disconnect the power to the fixture by turning off the circuit breaker or by removing the fuse at the fuse box.
• To clean the fixture, use a dry or slightly dampened clean cloth.
• **DO NOT** use any cleaners with chemicals, solvents or harsh abrasives as damage to the fixture may occur.
• Antes de intentar limpiar el dispositivo, desconecte la alimentación del dispositivo apagando el disyuntor o quitando el fusible de la caja de fusibles.
• Para limpiar la lámpara, use un paño limpio seco o levemente húmedo.
• **NO** utilice limpiadores con químicos, solventes ni abrasivos fuertes ya que pueden dañar la lámpara.

FEELING CONFIDENT? START YOUR NEXT PROJECT/SE SIENTE CONFIADO? INICIE SU PRÓXIMO PROYECTO

• Visit www.lowes.com for more information./Visite www.lowes.com para obtener más información.

Printed in China
Impreso en China

TROUBLESHOOTING / SOLUCIÓN DE PROBLEMAS		
PROBLEM PROBLEMA	POSSIBLE CAUSE CAUSA POSIBLE	CORRECTIVE ACCIÓN CORRECTIVA
The Light will not illuminate. La lámpara no ilumina.	The power is off. No hay alimentación.	Make sure the power supply is on Asegúrese de que haya suministro de electricidad.
	There is a faulty wire connection. La conexión de los conductores no es la correcta.	Check the wiring. Contact a qualified electrician if you are not comfortable troubleshooting wiring issues. Póngase en contacto con un electricista calificado si no se siente cómodo al solucionar problemas de cableado.
	There is a faulty switch. El interruptor está defectuoso.	Test or replace switch. Pruebe o reemplace el interruptor.
The light does not automatically turn off during daylight hours. La luz no se apaga automáticamente durante el día.	The photocell is covered. La fotocélula está cubierta.	Remove the cover from the photocell or clean the photocell. Retire la cubierta de la fotocélula o limpie la fotocélula.
	The photocell is in a dark or shaded area and does not have adequate sunlight. La fotocélula se encuentra en una zona oscura o a la sombra y no recibe suficiente luz solar.	Make sure there is adequate sunlight to operate the photocell. Asegúrese de que haya luz solar adecuada para el funcionamiento de la fotocélula.
	The dusk to dawn feature was bypassed. La función del crepúsculo al amanecer se omitió.	Follow the operation steps to reset the dusk to dawn feature. Siga los pasos de operación para restablecer la función del crepúsculo al amanecer.
Light cycles or flashes on and off. La luz se enciende y se apaga de forma intermitente.	The photocell is detecting extraneous, intermittent or reflected light nearby. La fotocélula detecta luz extraña, intermitente o reflejada en las proximidades.	Reposition the fixture so external light does not affect the photocell. Vuelva a posicionar la lámpara de forma que la luz exterior no afecte a la fotocélula.

SAVE IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS/GUARDE LAS INSTRUCCIONES IMPORTANTES DE SEGURIDAD

• Read all instructions prior to beginning the installation process.
• Make sure the power is turned off at the electrical panel box before beginning installation. Turning the power off at the wall switch is not sufficient to prevent electrical shock.
• All electrical connections must be in accordance with local codes and the National Electrical Code. If you are unfamiliar with methods of installing electrical wiring, secure the services of a qualified licensed electrician.
• **DO NOT** install this fixture unless it is installed using the proper electrical box. This fixture is intended to be mounted to a 4 in. x 4 in. x 2-1/8 in. deep outlet box. This box must be directly supported by the building structure.
• Keep lamp away from combustible materials that may burn.
• This fixture should be mounted on the wall at least 47.24 in. above the ground level.
• WARNING: This lighting is suitable for wet locations.
• CAUTION: Turn off/unplug the light and allow it to cool before replacing the bulb.
• This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:
• Reorient or relocate the receiving antenna.
• Increase the separation between the equipment and receiver.
• Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
• Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help
Please note that changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.
• FCC responsible party: Lowe's Home Centers LLC., 1000 Lowe's Blvd. Mooresville, NC 28117. / Tel: 866-439-9800 .
• Lea todas las instrucciones antes de comenzar el proceso de instalación.
• Asegúrese de que la energía esté apagada en la caja del panel eléctrico antes de comenzar la instalación. Apagar la alimentación en el interruptor de pared no es suficiente para evitar descargas eléctricas.
• Todas las conexiones eléctricas deben estar de acuerdo con los códigos locales y el Código Eléctrico Nacional. Si no está familiarizado con los métodos de instalación de cableado eléctrico, contrate los servicios de un electricista autorizado y calificado.
• **NO** instale este ensamble a menos que se instale con la caja eléctrica correcta. Este ensamble está diseñado para el montaje en la caja de salida de 10,16 cm x 10,16 cm x 5,4 cm de profundidad. Esta caja debe estar fijada directamente a la estructura del edificio.
• Mantenga la lámpara alejada de materiales combustibles que puedan prenderse.
• Esta lámpara se debe montar en la pared a una altura mínima de 119.98 cm por encima del nivel del suelo.
• ADVERTENCIA: esta lámpara es apta para utilizarse en lugares húmedos.
• PRECAUCIÓN: apague/desenchufe la lámpara y permita que se enfríe antes de reemplazar la bombilla.
• Este equipo ha sido probado y cumple con los límites para un dispositivo digital de Clase B de acuerdo con la Parte 15 de las Reglas de la FCC.
Estos límites están diseñados para brindar una protección razonable contra interferencias dañinas en una instalación residencial. Este equipo genera, usa y puede irradiar energía de radiofrecuencia y, si no se instala y usa de acuerdo con las instrucciones, puede causar interferencia dañina a las comunicaciones de radio. Sin embargo, no hay garantía de que no se produzcan interferencias en una instalación en particular. Si este equipo causa interferencia dañina en la recepción de radio o televisión, lo cual se puede determinar encendiendo y apagando el equipo, se recomienda al usuario que intente corregir la interferencia mediante una o más de las siguientes medidas:
• Reorientar o reubicar la antena receptora.
• Aumentar la separación entre el equipo y el receptor.
• Conecte el equipo a una toma de corriente en un circuito diferente al que está conectado el receptor.
• Consulte con el distribuidor o con un técnico experimentado en radio / TV para obtener ayuda.
Tenga en cuenta que los cambios o modificaciones no aprobados expresamente por la parte responsable del cumplimiento podrían anular la autoridad del usuario para operar el equipo.
• Parte responsable de la FCC: Lowe's Home Centers LLC., 1000 Lowe's Blvd. Mooresville, NC 28117. / Tel: 866-439-9800 .

PACKAGE CONTENTS / CONTENIDOS DEL PAQUETE

DD

x 1

HARDWARE CONTENTS / ADITAMENTOS

Note: Hardware not shown actual size. / Nota: El hardware no se muestra en tamaño real.

CC

x 1

BB

x 3

AA

x 2

INSTALLATION OVERVIEW / DESCRIPCIÓN GENERAL DE LA INSTALACIÓN

1

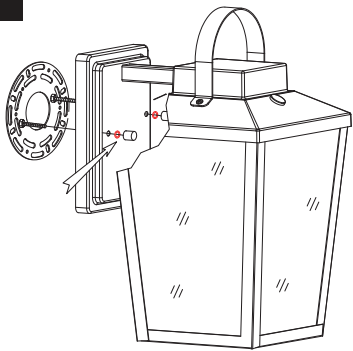
• Use a phillips head screwdriver to remove the two screws from the fixture body (DD) in the direction of the arrow (counter clockwise).
• Utilice un destornillador Phillips para retirar los dos tornillos del cuerpo de la lámpara (DD) en la dirección de la flecha (en dirección contraria a las manecillas del reloj).
• Before installation, shut off power at the main fuse or circuit breaker box. Be aware that simply turning off the wall switch is not sufficient to prevent an electrical shock.
• Antes de la instalación, corte el suministro eléctrico en el fusible principal o la caja del interruptor de circuito. Tenga en cuenta que no basta con apagar el interruptor de pared para evitar una descarga eléctrica.

2

• Use a phillips head screwdriver to fasten the decorative handle (CC) to the fixture body (DD) in the direction of the arrow (clockwise).
• Utilice un destornillador Phillips para apretar la manija decorativa (CC) a la lámpara (DD) en la dirección de la flecha (en dirección de las manecillas del reloj).

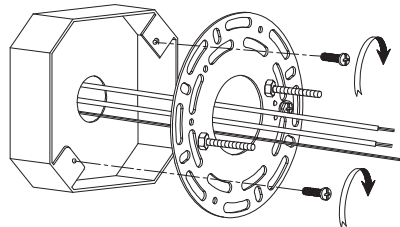
QUICK REFERENCE GUIDE/ GUIA DE REFERENCIA RAPIDA

3



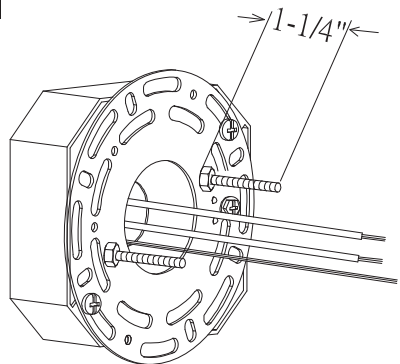
- Unscrew the two mounting nuts and 2pcs waterproof washers, then remove the mounting plate from the backplate.
- Desenrosque las dos tuercas de montaje y las 2 arandelas impermeables; luego retire la placa de montaje de la placa posterior.

4



- According to the rotation direction indicated by the arrow (clockwise), attach the mounting plate to the outlet box by using two mounting screws (AA).
- Según el sentido de giro indicado por la flecha (en dirección de las manecillas del reloj), fije la placa de montaje a la caja de salida co dos tornillos de montaje (AA).

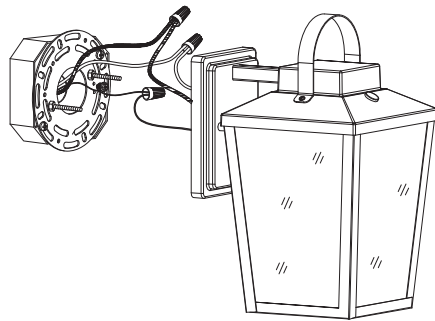
5



- According to the actual installation, it may be necessary to loosen the nut to adjust the length of the mounting screws on the mounting plate. After being exposed about 1-1/4 "above the wall, tighten the hexagonal nut again.
- Según la instalación real, puede ser necesario aflojar la tuerca para ajustar el largo de los tornillos de montaje en la placa de montaje. Después de quedar expuesta aproximadamente 3.17 cm por encima de la pared, apriete la tuerca hexagonal nuevamente.

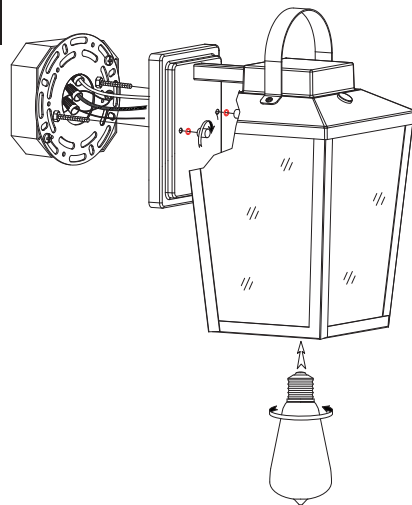
QUICK REFERENCE GUIDE/ GUIA DE REFERENCIA RAPIDA

6



- Attach the bare copper ground wire to the mounting plate by using the ground screw with GND mark, then connect it to the fixture ground wire with the wire connector (BB), make sure it is securely connected.
- Fije el conductor de puesta a tierra de cobre desnudo a la placa de montaje con el tornillo de puesta a tierra con la marca GND. Luego conéctelo al conductor de puesta a tierra de la lámpara con el conector de cables (BB). Asegúrese de que esté bien conectado.
- Connect the hot wire (black insulation) from the fixture to the black wire with the wire connector(BB) , connect the neutral wire (white insulation) from the fixture to the white wire from the power source with the wire connector(BB), make sure it well connected and tighten, then put the wires back into the outlet box carefully.
- Conecte el conductor con corriente (aislamiento negro) de la lámpara al conductor negro con el conector de cables (BB). Conecte el conductor neutro (aislamiento blanco) de la lámpara al conductor blanco de la fuente de alimentación con el conector de cables (BB). Asegúrese de que está bien conectado y apriételo; a continuación, vuelva a colocar los conductores en la caja de salida con cuidado.

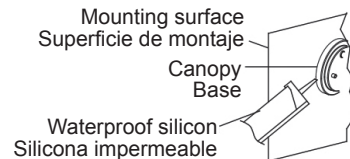
7



- Attach the backplate of the fixture to the mounting plate by inserting screws into set holes on backplate. Insert the waterproof washers onto the screws of mounting plate, then use the mounting nut to tighten the fixture body (DD) in the direction of the arrow (clockwise).
- Fije la placa posterior de la lámpara a la placa de montaje al insertar los tornillos en los orificios de la placa posterior. Inserte las arandelas impermeables en los tornillos de la placa de montaje y, a continuación, utilice la tuerca de montaje para apretar el cuerpo de la lámpara (DD) en la dirección de la flecha (en dirección de las manecillas del reloj).

- Install a 60W MAX E26 based light bulb (sold separately) in the direction of the arrow (clockwise).
- Instale una bombilla de base E26 de 60 W como máximo (se vende por separado) en la dirección de la flecha (en dirección de las manecillas del reloj).

Turn on the power at fuse or circuit box.
Turn on the light switch.



Water Proof Seal/Sello impermeable

To prevent water or moisture from entering the fixture between the canopy and mounting surface, waterproof silicon, caulk or gel should be applied to seal any gaps around the junction point.

Para evitar que el agua o la humedad ingresen al ensamble entre la base y la superficie de montaje, se debe aplicar silicona impermeable, masilla de calafateo o gel a fin de sellar cualquier espacio alrededor del punto de unión.

Caution/Precaución

- When installing during the daylight hours, cover the photocell with a piece of electrical tape. Upon completion of the install,turn the light switch on and the light should illuminate after a slight delay. You can test the dusk to dawn feature by using the flashlight to trigger the sensor to shut off and cover the photocell to turn it on.
- Si la instalación se realiza durante el día, cubra la fotocélula con un trozo de cinta aislante. Una vez finalizada la instalación, encienda el interruptor de la luz y esta debería iluminarse tras un ligero retardo. Puede probar la función del crepúsculo al amanecer mediante el uso de la linterna para activar el sensor con el fin de apagar la lámpara y cubrir la fotocélula para encenderla.
- Operating the light fixture with or without the dusk to dawn mode:
This fixture contains a photocell that can turn the light on at dusk and off at dawn.
To disable the dusk-to-dawn photocell, cover the dusk-to-dawn photocell with a piece of electrical tape. This will prevent the dusk-to-dawn photocell from controlling the ON/OFF function and will allow the ON/OFF function to be controlled by a wall switch.To re-activate the dusk-to-dawn photocell, remove the electrical tape from the photocell and make sure it gets direct sunlight. Eaves, overhangs and obstructions may affect when the light fixture turns on and off.
- Funcionamiento de la lámpara con o sin el modo del crepúsculo al amanecer:
Esta lámpara contiene una fotocélula que puede encender la luz al anochecer y apagarla al amanecer.Para desactivar la fotocélula del crepúsculo al amanecer, cúbrala con un trozo de cinta aislante.Esto evitará que la fotocélula del crepúsculo al amanecer controle la función de encendido apagado, y le permitirá al interruptor de pared controlar esta función. Para volver a activar la fotocélula del crepúsculo al amanecer, retire la cinta aislante de la fotocélula y asegúrese de que recibe luz solar directa. Los aleros, los salientes y las obstrucciones pueden afectar al momento en que la lámpara se enciende y se apaga.

QUICK REFERENCE GUIDE/ GUIA DE REFERENCIA RAPIDA